

О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Южно-Африканской Республики о безвизовых поездках владельцев дипломатических и служебных паспортов

Распоряжение · № 1311-р · от 04.08.2010 · Правительство Российской Федерации · Действует без изменений

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

РАСПОРЯЖЕНИЕ

ОТ 4 АВГУСТА 2010 Г. № 1311-Р

МОСКВА

О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Южно-Африканской Республики о безвизовых поездках владельцев дипломатических и служебных паспортов

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" одобрить представленный МИДом России согласованный с заинтересованными федеральными органами исполнительной власти и предварительно проработанный с Южноафриканской Стороной проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Южно-Африканской Республики о безвизовых поездках владельцев дипломатических и служебных паспортов (прилагается).

Поручить МИДу России провести переговоры с Южноафриканской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанное Соглашение, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства
Российской Федерации В.Путин

Проект

СОГЛАШЕНИЕ

между Правительством Российской Федерации и Правительством Южно-Африканской Республики о безвизовых поездках владельцев дипломатических и служебных паспортов

Правительство Российской Федерации и Правительство Южно-Африканской Республики, далее именуемые Сторонами, руководствуясь желанием укреплять отношения между двумя странами, стремясь упростить процедуру взаимных поездок граждан Российской Федерации и Южно-Африканской Республики, являющихся владельцами дипломатических или служебных паспортов, согласились о нижеследующем:

Статья 1

Безвизовые поездки

Граждане государства одной Стороны, являющиеся владельцами действительных дипломатических или служебных паспортов своей страны, въезжают, выезжают и следуют транзитом через территорию государства другой Стороны без виз. Они могут пребывать на территории государства другой Стороны без виз в течение девяноста (90) дней с даты въезда.

Статья 2

Аккредитованный дипломатический и консульский персонал

1. Граждане государства одной Стороны, владельцы действительных дипломатических или служебных паспортов, являющиеся сотрудниками дипломатических представительств, консульских учреждений или международных организаций, находящихся на территории государства другой Стороны, и аккредитованные при министерстве иностранных дел другого государства, а также члены их семей, владельцы действительных дипломатических или служебных паспортов, могут пребывать на территории государства этой Стороны без виз в течение всего срока их аккредитации.
2. Стороны своевременно извещают друг друга по дипломатическим каналам о дате въезда и месте работы лиц, упомянутых в пункте 1 настоящей статьи.

Статья 3

Контроль въезда и выезда

Граждане государства одной Стороны, указанные в статье 1 настоящего Соглашения, могут пересекать границу государства другой Стороны только через пограничные пункты пропуска, открытые для международного сообщения в соответствии с законодательством государства каждой из Сторон.

Статья 4

Соблюдение законов страны пребывания

Граждане государства одной Стороны, указанные в статье 1 настоящего Соглашения, являющиеся владельцами дипломатических или служебных паспортов, при въезде на территорию государства другой Стороны и в течение всего периода пребывания на этой территории обязаны уважать и соблюдать действующие в нем законы и правила.

Статья 5

Отказ во въезде или сокращение срока пребывания

Настоящее Соглашение не ограничивает право любой из Сторон отказать во въезде либо сократить срок пребывания на территории своего государства гражданам государства другой Стороны, указанным в статье 1 настоящего Соглашения, которых оно сочтет нежелательными.

Статья 6

Случаи утраты или порчи паспорта

1. В случае утраты или порчи дипломатического или служебного паспорта на территории государства одной Стороны гражданин государства другой Стороны, являющийся его владельцем, незамедлительно через дипломатическое представительство или консульское учреждение государства своего гражданства уведомляет об этом министерство иностранных дел государства пребывания.
2. Дипломатическое представительство или консульское учреждение государства, гражданином которого является владелец утраченного или испорченного дипломатического или служебного паспорта, выдает ему новый дипломатический или служебный паспорт либо временный документ, удостоверяющий личность и дающий право на въезд в государство гражданства, и уведомляет об этом компетентные органы государства пребывания.

Статья 7

Приостановление применения Соглашения

1. В случае необходимости поддержания общественного порядка, обеспечения государственной безопасности и охраны здоровья населения Стороны имеют право полностью или частично приостановить действие настоящего Соглашения.
2. Сторона, принимающая решение, указанное в пункте 1 настоящей статьи, информирует другую

Сторону в течение сорока восьми (48) часов по дипломатическим каналам о вводимых ограничениях, а также об их отмене.

Статья 8

Уведомление о действующих документах

1. Стороны в течение тридцати (30) дней с даты подписания настоящего Соглашения обмениваются по дипломатическим каналам образцами действительных дипломатических и служебных паспортов, а также информацией о порядке их использования.
2. Стороны информируют друг друга о любых изменениях, касающихся дипломатических и служебных паспортов и порядка их использования, не позднее чем за тридцать (30) дней до вступления в силу указанных изменений, а также обмениваются образцами новых дипломатических и служебных паспортов.

Статья 9

Внесение изменений в Соглашение

Настоящее Соглашение может быть изменено по взаимному согласию Сторон, в том числе путем переговоров, консультаций и обмена дипломатическими нотами.

Статья 10

Разрешение разногласий

Разногласия между Сторонами, связанные с применением или толкованием настоящего Соглашения, решаются в духе дружбы путем консультаций или переговоров.

Статья 11

Вступление в силу, срок действия и прекращение действия Соглашения

Настоящее Соглашение вступает в силу через шестьдесят (60) дней с даты получения последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

Настоящее Соглашение заключается на неопределенный срок и остается в силе пока одна из Сторон не уведомит другую Сторону по дипломатическим каналам в письменной форме о своем намерении прекратить его действие. Соглашение прекращает свое действие по истечении тридцати (30) дней с даты получения такого уведомления другой Стороной.

Совершено в г. _____ "___" _____ 20__ года в двух экземплярах, каждый на русском и английском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу. Для целей толкования настоящего Соглашения используется текст на английском языке.

За Правительство

Российской Федерации

За Правительство

Южно-Африканской Республики
